

Mê Linh, ngày 16 tháng 5 năm 2022

Số: 20/2022/QĐCNHGT-DS

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MÊ LINH, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Căn cứ các điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;
Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của anh Ng Kh N và
chị Ng Th H;

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện về đòi tài sản đề ngày 21/12/2021 của anh Ng Kh N.
- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 28/4/2022 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:
 - + Anh Ng Kh N, sinh năm: 1984; địa chỉ: Thôn 4, xã Th Đ, huyện M L, thành phố H N
 - + Chị Ng Th H, sinh năm: 1981; địa chỉ: Thôn N Ch, xã Ch Ph, huyện M L, thành phố H N.
- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 28/4/2022 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 28/4/2022, cụ thể như sau:

1.1. Về nghĩa vụ trả nợ: Chị Ng Th H có nghĩa vụ trả cho anh Ng Kh N số tiền 320.000.000đ (Ba trăm hai mươi triệu đồng). Lộ trình trả nợ như sau:

- Ngày 28/5/2022, chị H trả cho anh N số tiền 75.000.000đ (Bảy mươi lăm triệu đồng).

- Từ ngày 28/6/2022 đến ngày 28/3/2023 (10 tháng), chị H trả cho anh N mỗi tháng 20.000.000đ (Hai mươi triệu đồng).

- Ngày 28/4/2023, chị H trả cho anh N số tiền còn lại là 45.000.000đ (Bốn mươi lăm triệu đồng).

2.2. Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật, nếu chị H vi phạm nghĩa vụ trả nợ theo lộ trình các bên đã thỏa thuận thì anh N có quyền làm đơn thi hành án, ngoài việc phải trả số tiền nợ còn lại hàng tháng chị H còn phải chịu tiền lãi suất trên số nợ gốc được xác định bằng 50% mức lãi suất giới hạn quy định tại khoản 1 Điều 468 của Bộ luật dân sự tại thời điểm trả.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND thành phố Hà Nội;
- VKSND huyện Mê Linh;
- Chi cục THADS huyện Mê Linh;
- Các bên đề nghị công nhận kết quả hòa giải thành;
- Lưu văn phòng, hồ sơ.

THẨM PHÁN

Lê Việt Phương